

## **Оссолінські колекції.**

**CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.**

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.  
Zespół (fond) 73.  
Archiwum Ostapa Ortwina

11. Archiwum Ostapa Ortwina. Poezje m.in. „Okrzyk”, „Czas chwili”, „Póki czas”,  
„Przedwiośnie” (30).

*STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE*

Ортин Осман (не. Таплита)  
(Osturn Ostap, Naplita Kartacz)

Поэзія: „Ziwaaczny Desen“, „Meteory“,  
„Okrzyk“, „Czar churli“,  
„Poni czas“, „Przedurozna“,  
„Sztuka mity“ та ін.

Ю. р.  
Ю. м.

30 апр.  
м. пол.

Чернові автографи і машинописи.

Opisów Derman  
(Ortwia Ortan / Hopleta Jucet)

- 1) "Aziwaerij lesen"
- 2) "Uletozy"
- 3) "Oarzya"
- 4) "Czar chwili"
- 5) "Folki czas"
- 6) "Gzreoluriosna"
- 7) "Folki czas"
- 8) "Sztuka mirrij" - nozji

To.

To.

8 opa.

u. uhor.

Uopitoli abmorpuzgi i. eene u. u.  
Honnem.

1  
yacek Hoplita

= Ostrop Ostwin

= Ostrop or fwm

1780 Joseph W. Perry; New Brunswick.

D Z I W A C Z N Y    D E S E N

Z niejednego się piła kielicha.  
Z piekarni mnogich chleb jadło;  
Kiedy ślepy nurt losów poppycha  
Łdziem, jak iść nam wypadło,

Traf meta pętle dróg rozmaicie,  
Człdek jest pod wozem, na wozie,  
Raz pedem dusza rwie się w zachwycie,  
To znów zamiera w narkozie.

Życie haft snuje w desen dziwaczny;  
Któż z żywych wzór ten odczyta?  
Sfinksowej szyfry sens wieloznaczny,  
Ton tajemnicy zakryta.

Udzień rozwiązanie trafne zagadki?  
Kiedy ugodzę w jej sedno?  
Jeszcze się <sup>włoka</sup> ~~wibna~~ sił mych ostatki,  
Nim je pochłonie bezedno.-

Jacek Hopleta.

27 3  
METEORY

Na przeciąg chwili, jedno oka mgnienie  
Człowiek z za kulis nocy się wycnyła  
I zanię wsiaknie znów w wieczyste cienie  
Skrzydlatym dziwem zakwita motyla.

By funa buennać na widziadeł scenie,  
Lawa wulkanów słup swej ~~stopy~~ zasila.  
Rzuca w przelocie isniące w świat spojrzenie  
Iduszę snami jak kwiaty zapyla.

Gosc cudzoziemiec jak zagiew się wciska  
Poprzez szczelinę w przedartej zasłonie  
Z jakiegoś obczyzny pchnięty w świat tudytoży:  
Strzelistych ~~iskier~~ <sup>iskier</sup> pek ledwo rozbiyska,  
Już gasnac, w otchtań, jak meteor tonie,  
A noc w krag czynna, trwa - i wiecznie milczy.

Jacek Haplita



### **U w a g a.**

Świadkowie, którzy bez dostatecznego usprawiedliwienia nie przybędą, zostaną skazani według § 186 wojskowej procedury karno-sądowej na kosztach, spowodowane niestawieniem się, oraz na karę pieniężną do 300 marek, w razie zaś niemożności ściągnięcia jej, na karę aresztu do 6-ciu tygodni; dopuszczalne jest również przymusowe sprowadzenie świadków.

Crat chwili.

Jaka świętą chwila się obdaray  
 O daj mi niechaj się dalej w Tobie tajemie ierry  
 I gdy się kiedyś stary amierach omroay,  
 Mławi z otocim miach ci Bysnie w oay.

Ze snu i jawy tryskające kwiecie,  
 Porwól miach w Tobie dalej cicho pnać się plecie:  
 Gdy ci opuszy wrytko, co ramiera  
 Niechaj się <sup>zawsze</sup> waski woni wspiera.

Cud, który mijasz w drodze, miu się spali,  
 O chłoi. Gorzka kiedyś przyjdzie w młusiej fali,  
 Ze wzdrie z głebiu ci swoneu a Roju,  
 Głosem powiechy w twoj wale i rnoju.



8  
Jacek Hoplite.

Przedwzrost

Przyskraj, w swach gatunki i jsterną się paki  
kuszajac na plechach dnia nierowno barie  
Srebrna brzoza papiersa wosnuwa poronki  
A terna tli samorazem w swę niclanej ganie

Widete jak gawienica strojg iwo kithi  
Przyskraj sie w iob tych ~~przyskraj~~ niewb nadbrumake  
Kiemia otora narog na osier wrystkie przytki  
I z prau mgla rasni tyk siera sea gledzi,

Jacek Koplita

Póki <sup>was. Bierbaum</sup> (Molyn z D. J. Bierbaum)  
o leś! póki i stary Fichu

Póki na okamgnienie jęzwe trwasz  
z mrużąc obłędym wlekiem snu  
nad duszą własną, noc jęzwe masz.

Kiedys - o Prok tam bliżej z parą dniem -  
Póki i z amagad z ostatnim porym Fichem,

~~Wolubisz samostatny~~  
ostatnie towarzysz sam p siebie.

Wolubisz samostatny ciemną noc

Wzrusz się i spadnie chwila ta słowozgo,  
ze własnej duszy trójki noc,

~~Nalocie~~ Póki nalocie tam jini wie do ciobie  
leś, Bóg jęzwe wie, - jeśli jest - do kogo.

Jacek Hople.

10

Przeka miuuy

Pychto bez sladu <sup>schodre j' scepy</sup> ~~maja~~ ~~przeka~~ miuua,  
W gre cudotworerej przed wiedzom oryuma.  
Misternych Runartow <sup>mi Roma nagroda:</sup>  
Potomci wiewa <sup>klasyfikacji</sup> ~~nie~~ nie poda.  
Sen nowy letniej raune swity rdmuchu,  
Pirebrami czar dzurkow, przedmieuq i rzbuchuq.  
daremno prretwai' istai' si' sili  
driek natkuicenia, a zywot motyli.  
dri' w buwie swiatek, narajutr jui' prochuq.

Monte Marjan

13

Pischny ardeh na okolic Spalato  
na 200 m. ponad poziom Monte Marjan  
Droga tu po gran hotel Bellevue  
wynika z Strada San Francesco.

Na przebiegu nadle między Monte Marjan  
i Monte Korian przetrza fantazyjną  
kolumnad do Trau obok Salony i Sette  
Castelli.

Fort Camerlengo i Bronna z kulej sygnu  
obok pishnej loggi Replina Barbary  
jedna z 22 kolumnad.

Wokół w portalem dzieło  
miej nowego art, sty Radovana  
1240.

~~Winnost apostołowie.~~

Wampaculu 1422 - 1598 przez  
Mateusza Goycovich i mistrza  
Stefan wyhodeli, skowirys Trifon  
Poccamich.

Przeestroga

14

Zachowaj zawsze pamięć swemu wrogowi  
Chociaż by może i wpróżno Francisz  
Widnie, co się tam pisał, pisał  
Zawsze zachowaj pamięć swemu wrogowi  
Na sobie tylko gdy najgorsze opanie  
I mocno w sobie niechaj się z honorem  
Mocą wostaniesz samemu na wanie  
Choi wryjtaś do koka. co troje ratuje  
Na sobie tylko gdy najgorsze opanie

Lesiste mokrawo

przewrotność -

pułkownik -

Wojenny wódz w...

Opiera się na...

Wojenny wódz...

Wojenny wódz...

Wojenny wódz...

Wojenny wódz...

z nego usprawiedliwienia

§ 186 wojskowej proce-

odowane niestawieniem

arek, w razie zaś nie-

tu do 6-ciu tygodni; do-

rowadzenie świadków.

Wojenny wódz...  
Wojenny wódz...  
Wojenny wódz...

Wojenny wódz...

Wojenny wódz...

Paj & liczne przegladzku w Rans<sup>23</sup>  
 juracme prisma ut Rnat ruciu-  
 cka i nies podicwinc na jednej  
 natygnie dostawliwej ruzli:  
 rucioy b, ie to miarow i jedno-  
 stynie 'gdure mu taly ruciej-  
 wzej reprimendy: Po ty ch bere  
 werych i urontu rucioy b i gus  
 ju, najwyiny eras odporu. To pr-  
 ni przybytki do butow sif we  
 wa, to no rucioy b nie prowadzi,  
 to 'ile sif rucioy b, eras ju,  
 najwyiny eras i z tego brym  
 wygramolic. Odwiedy i, rucioy b,  
 obposci i wyprawu. Eras ju,  
 najwyiny eras. Odpowiad To rucioy b.  
 wazny poprani sif na Rucioy b  
 jakby przylicznym obrotno-  
 rucioy b, rucioy b, rucioy b,  
 Rucioy b i wladu ch rucioy b,  
 i w celu rucioy b rucioy b  
 rucioy b rucioy b rucioy b  
 i Rucioy b rucioy b rucioy b  
 rucioy b rucioy b rucioy b

mentu. Si refren odzamo  
od siebie, jak napisał  
mnie. Wyobit si w gurety  
Wszystko mi aul odzamo  
Dukanskiy arerimka i skirul  
si prekonu, de nowiny, budu  
it min niesylny, uprost  
nie bymbe rednie odzamo.

Tej pu Rodham nad rycie, jechi by  
wzrost go rochnelie, bytym dohu  
no tej rita Ri. . . . .  
W Karye, gnie sij chy Ruzje Karitomy

Na wóll ptoz perca niestrubę  
niatry niRody.

niechij obfite rejoy plony  
prychowech.

pselic rarody Riniati w.

owoc ruzhudiati,

sute oblaty.

a greyety - pierhuai i yu



Wie pily Kowecio blaszku larum  
nie gubty sig litnie w psonie <sup>wosku</sup> me!  
Waly ~~pane~~ bodyry dlyki tyni tchawa!  
<sup>rybne jadom to grom jecichy</sup>  
Przyt serce do Boga. spozobny  
minut dzie!

Nim cieryt' sad w calicy  
ymienit dojraby wygity w pie!  
Lwi loby sad wygity w pie!

25/8.

O jak niegodziwie wita  
mnie - Kwiec, śnieg jest zimny  
W piasku grzybie moja  
stać wuj -

Duży walec  
zwać co się w długi rodzi  
płan, pierwow, kiat;  
Kwiaty serca, dard, byz, z pier  
mój, zalsiuj  
Gronie' się serce  
Kochany go bryz, napelnia  
niecna, mury, byz, pier, i, niecna  
Chomyl  
stwierc' w robote, odradzie  
serce, niecna, owoc  
Czyt, jakby, noc

Przedstaw Witschey

1 Myt iij orbeve puch i baer.

2 Co mowi gbucha, gbucha now ?

4 Wg rita pbyu mwie pnie moe

5 Pnu Rannicuna rita.

3 Zamin sij re pnu ja rbrudita

elbie jest swiat

elbony, niri drien by rgaw

Bol jest ver duo.

~~Less elbony niri ~~duo~~ seru pban~~  
~~godda sy gbeli pragnio by?~~

~~- Tajemus pahnwe rwieke areu -~~

Bol mowi pree

~~Rada~~ ser wotkon <sup>magne</sup> the riji

po wicki ni ekor <sup>glilike!</sup> pientie ryc.

20  
o jej dowzi tej bochej namistnej  
reflexji po wyptkiesi obrzydlic  
smysl mowal - oti bog.

wytkowal sobie sam  
prezis sobie samemu

"Defienda me deos  
de mi"

muso szuka ekstranijny

no idat znowy.

Samowolny wyzbyt

utworzo drog porownani

jest prejtne do owego bole

do utworzeni zyluzji pojein  
pawodnie.

lekk. podskarbi silu  
bomienka

Imi awelowanie i szemti

Tyrteus w pambolad 21

Rosmosi sonet

Bo'g jata feldmarubek

Bo'g jata w'g bedy a w'g  
personal. - Promare patygs.

ty rnu

Atimus at'num fricat

Wszystko - poriadek - precyzja?

Wszystko, co w życiu więcej pacierzy ma,  
Co nie em, nie jest prawdą, to się porządkiem  
Opóźnione są, mi by abudny stan

gdzie chole sa chole przepada,  
gdzie Rolejano to plom, to gasno,  
Zanim z sa wjefta wdy mi co dmielty

Wszystko czego, se jestem i towar  
Trieng w werytati nocem

Di tey skrin lotu Rom. 23

Była jaka była i była wartość  
niezmierną — bohaterstwa cecha:  
Polecieli prężyć prężyć, otwarte  
Cabe niel Darius i Gibon as,

Nie wiedziams jaki poraż ich obok  
Jaka gwiazda ich ogniem objęła...  
Uciekają w górę nielbo morze  
I w obłokach się cały ocean.

Nie powiedzą prężyć niel Roma  
Jaki lot był, jakie w nim przygody:  
Jako pędziłem, tam na dnie w  
Kamiennej sławnej żonie nieloby

Skreptał bóg w długie morze, miedzi  
choce

O Prolotu ostatczym wzniesieniu,  
O Księżycach smierci, O Różni Park  
Kieune usta bohaterów lotu

DYREKCJA TEATRÓW MIEJSKICH

UPRZEJMIE PROSI

O ŁASKAWĘ PRZYBYCIE DNIA ..... 1. XII. ... GODZINA 7'30 W.

JWP. ..... Ostępa Ortwina

DO TEATRU ..... Rozmaitości

NA PREMIERĘ ..... " Igraszki muzyczne "

*h h w d a y s z e  
Rumkowski*

RZĄD ..... KRZESŁO ..... 139, 140



# KSIĘGARNIA POLSKA

(B. POŁONIECKIEGO)

LWÓW — ULICA AKADEMICKA  
LICZBA 2 (OBOK HOTELU GEORGE'A)

SKŁAD I WYPOŻYCZALNIA  
NUT, SORTYMENT KSIĄŻEK POLSKICH,  
FRANCUSKICH I NIEMIECKICH.

W. Pan *O. Katrienellentzen, Lwów*  
Szan.

Otrzymuje na łaskawę żądanie — do przejrzenia:

Platne i zaskarżalne we Lwowie

|  |                         | Kor. | hel. |
|--|-------------------------|------|------|
| 1  | <i>Mactendek, Polka</i> | 3    | 60   |
| 3.5  | <i>Mar. got. w. k.</i>  | 2    | —    |
|  | <i>Nenta</i>            | 1    | 60   |
| <i>Przejmuję w całości i wyrażam<br/>powszechną naleźność.</i> |                         |      |      |

Chętnie posyłamy Szan. P. T. Odbiorcom książki do przejrzenia i wyboru, upraszamy jednak książki nie wybrane najdalej do dni 8 wraz z rachunkiem zwrócić z oznaczeniem książek zatrzymanych. Naleźność za książki nabyte może być spłacaną w odpowiednich ratach miesięcznych.

Za nami, za nami w pogoni  
 Mór pędzi <sup>ona</sup> Mór i zagłada,  
 Przed nami wiecystej mrok toni  
~~Wstajcie~~  
 z stobai z stobai w nas gada.

Nie gabcie <sup>skiet</sup> ognia, nie gabcie!  
 Na perytach wicie mied pbonz!  
~~Wstajcie~~ <sup>stop mamy</sup> ~~veridna~~  
~~Preparacie~~ <sup>preparacie</sup>  
~~stod~~ <sup>głowa</sup> ~~stod~~ nor z gwierdng Korong!

8 Maja 1910.

# Przed siuksem

do wieży Rankinyer

zakon ornie

Na wielokrotnie ogniste, krwawym posępem  
wirga fatr. morgany słowoye jakiej rawnicy  
Kryje i je zlatapie w Morael posoki  
wycieklych z pierti Prometyjowej; na to  
Wrysorbe rzucone. Toie!

Stomicany ias stopy ci line, byt w ryzach  
ty merawitkonal!

Prad rozpalonych piaskow, irad rozpietkoy  
ciura sporytet o niemy potowore, o arwony  
mileray przyrodzeni spialkie

W stwie poidru ogornata ci twari suida ruz-  
niaba ei glowa rozpalito obo. Wrost ty  
ponie ni by i agiar rozniecena stris mro-  
now.

Przedstrawionu gloria dołoba stromi tuzye  
inteni sie oryde olimiewajayst blasnow.

Olbrzymie cielko y to kamieniste  
wtkorzyte poidrie, stopy was reparte  
o progi i rozdrapatei granit.

W granitowej once niebem, przed Tobie  
Kolano <sup>wpakowujacych obg. se</sup> i wiecnie miliray  
kamienicych planow w okryty ciabony  
opony.

W rozpartu erar, nieprerwykiony wrot  
ni by rozpiete ni ewdy pruden ~~na~~ glab  
meryny i o prokety rylka.

Tajacem piety owad, ktiry rozpad w ruz  
pijere i z zarrarowanay koba wydu-  
sia nie moie rozpalitoe erymu unith  
o tarantulo!, kseray obtecsis ruzeg  
ruchda.

Chęć Brygady, ale mi głos zamknął w klatce  
chęć miła, ale miła w zakłóceniu kłopotliwym  
Nole.

Spojrzenia twego wystronem parur zabepian  
mi coram gębki subdunę, bod kto rejs mi krew  
wraża kłopotliwy w rybach raizyne i murów jute,  
Chodzi po Nole.

Na dnie tam trudna i wielkiego snu  
wysłucha eba letaryowu pipione demony  
i dny, rąby i zakate,

Wtedy przed tobą, niepokalam, jak  
długo spieszę pół-amiel goł curen, pół-  
i pół erant.

O spieszcie! o nieśmiertelna duno moja!  
nie znam kłopotliwy, nie wiem jakie imię  
i darcimur rękami stów, kto rejs kłopotliwy  
naruci mogły. Ale jadał okropu, tej emnie  
kłopotliwa owa kłopotliwa miła curen du  
sobie. Niby ucisk kłopotliwy lasse porzucił  
mie w spójze objęcia.

O Chryste! o Jeru! ratuj!

do tego lodowca zimnego kłopotliwa przychodzą,  
do tej palnej gary się trawny, Uta się  
namie cwarły na wielki, do tych wary  
oburzył i spierzył przyśladem kłopotliwy  
i przyśladem ich, niby kłopotliwy erant, niby  
kłopotliwy kłopotliwy.

O kłopotliwa kłopotliwy byłem! o kłopotliwy  
kłopotliwy kłopotliwy kłopotliwy! o kłopotliwy!

Oto mi kłopotliwy kłopotliwy kłopotliwy na porci  
potomny kłopotliwy! Lepiej wrony kłopotliwy  
mi kłopotliwy kłopotliwy miło i cłoty, mi cłoty  
w kłopotliwy. Miardyn mi cłoty i kłopotliwy  
mi kłopotliwy, o kłopotliwy mi kłopotliwy  
kłopotliwy.

Moga rany mi ocy. Na swiat padla krew  
 mior. Ty i ciemni naj wrota przewiek  
 nie more. Miody kielich two rozpalne oko mi  
 psoncy zagien w pomroce. Irenica tu roz  
 wroci sie i ogarnia eady step doloba mi.  
 W spomieniac tej ollarymior sorniocone  
 pchodni song. Pasowch kregow wis podkwasio  
 nas. Perce mi lic' psetai. Krew ralew  
 mi more. Od tej shanliwej poroyi ruzeba  
 mi sie mysl. Etno w rozpostawch shacoy  
 yrg' w spomieniacz zamewi.  
 Chaos - chaos - obved, ust - zminereni

Wstep przy edie tu,

28  
Nie sprostaż jemu, szaleńcze. Keroni poniż.  
albowiem z ciała powstałś poręczy.  
Czyli mi Rasz go, czyli go gonisz  
Jednako jesteś nieczyście przeklęty.

Nie sprostaż jemu, robotku. Keroni poniż.  
Spełniłeś pułkarski gozkiego poręczy.  
Czyli go szcigasz czy od niego stronisz  
Kiećnie stronił ci zrodzenie czynu.

Nie sprostaż jemu, siewco snów. Keroni poniż.  
Choćbyś rdzeń duszy twej oddał z rozpaczą  
Nic nie wyskasz, choć krew serca stronisz.  
Bo tylko ziemia jest Twoim wzięciem.

---



*[Faint, illegible handwritten scribbles on the left side of the page.]*

Wit Kiewi

Wit Kiewi

*[A large, dense area of overlapping handwritten scribbles in the center of the page.]*

*[A large, dense area of overlapping handwritten scribbles at the bottom of the page.]*

Wit Kiewi

Wit Kiewi

*[A large, dense area of overlapping handwritten scribbles on the right side of the page.]*

*[A large, dense area of overlapping handwritten scribbles on the right side of the page.]*

*[A large, dense area of overlapping handwritten scribbles on the right side of the page.]*

Wit Kiewi

*[Vertical handwritten scribbles along the right edge of the page.]*

Wskazy (wiersz ofarowany)
Wskazy (wiersz ofarowany)
Wskazy (wiersz ofarowany)

Mam pokarm...
Mam pokarm...
Mam pokarm...

Już stół zastawiony.
Już stół zastawiony.
Już stół zastawiony.

Na liście...
Na liście...
Na liście...

Zaraz...
Zaraz...
Zaraz...



Udybim byt Wrohem diowryno  
 Udybim byt Wrohem,  
 To jyt bryn mo  
 Fatystor row  
 U byt Beem en jierrohen.

U wdiabbyn Rowalky darna,  
 U xostal Wabaryndat,  
 U chadit j Tob mad... Arno...  
 Udybim byt Wrohem, diowryno  
 Bytbyn janyt.

Udybim Wrohem diowryno  
 Udybim Wrohem...  
 Rypym dabbym  
 Gatoris durg obolanent,  
 U wryp beama.

Beowryge wrybim u mard,  
 Makaron padt so raw,  
 Alling notti or hordy  
 Alliabbyn sa gitan  
 U jotti... jitali anno.

I dno mademny potyfa ay masha  
 I wogoruyne w diei dny, Kiny  
 W dnie poverye i w podolite rapy  
 Kora jay ptali instalydione gory

Prymny i soby swatto dury; rapot  
 Wogotke dy i dymno wogoty i p...  
 Dymny jay p...  
 Wogotke dy wogoty jay byedna wogoty

I mny sp...  
 Na koby; Rube i mien...  
 I wogoty jay d...  
 I wogoty jay d...

Potwierdzenie odbioru.

WZÓR 4.  
do § 92 rozp. wyk.

Wykaz osób będących na utrzymaniu zamieszkałego w lokalu №  
(Imię i nazwisko głowy rodziny) .....

otrzymałem dnia ..... 192....

podpis właściciela domu lub jego zastępcy .....

W Y K A Z

członków rodziny, będących w dniu 15 grudnia 1927. r. na utrzymaniu głowy rodzi-  
ny (nazwisko i imię) *Storozuk Matgorzata.*

zamieszkałych w (nazwa miejscowości) *Lwów.*

przy ulicy *Szymona Okolskiego.* w domu Nr. *4.*

w mieszkaniu Nr. ....

| NAZWISKO        | IMIE              | Wiek       | Stosunek<br>pokrewieństwa | Miejsce zamieszkania<br>w dniu 15 grudnia 192... r. |
|-----------------|-------------------|------------|---------------------------|---|
| <i>Storozuk</i> | <i>Matgorzata</i> | <i>51.</i> |                           |   |
| <i>Storozuk</i> | <i>Helena</i>     | <i>19.</i> | <i> córka</i>             |   |
| <i>Storozuk</i> | <i>Fraciszek</i>  | <i>18.</i> | <i> syn</i>               |   |
| <i>Storozuk</i> | <i>Stefanja</i>   | <i>16.</i> | <i> córka</i>             |   |
| <i>Storozuk</i> | <i>Antonina</i>   | <i>15.</i> | <i> córka</i>             |   |
| <i>Storozuk</i> | <i>Roman</i>      | <i>13.</i> | <i> syn</i>               |   |
|                 |                   |            |                           | <i>Storozuk Matgorzata</i>                          |

Wykaz winien być podpisany przez głowę rodziny albo przez osobę, która ją zastępuje.

Wykaz należy składać corocznie najpóźniej do 1 stycznia, za potwierdzeniem odbioru, właścicielowi domu lub jego zastępcy, albo bezpośrednio właściwej władzy skarbowej.

Kto w oznaczonym terminie nie złoży wykazu, ulegnie grzywnie do 6 zł.

Tam, posród szata, miłozemnych siepa  
Zosroł zacioczymich i szat, jnz z woty  
Alko otwieram; może to zobaczy  
Drewny - naprawi społeczeństwa woty.

A widok wielki, bo z dużej wrotki  
Na lewo - prawo szat, miłozemnych  
Z którego skryte i gniecie, opicki  
Nieraz jnz, "Orty" nane wledek chciaty.

Jeszcze: Boże! W twojej łry ręce,  
Ze wnieci sz ogień i kwią nas  
o chotim,  
Dzisiaj, w twojej patrecie się  
Zejmęce  
~~z sz, wo w ymieniu mamy, sz, sz, sz~~  
Ostatnia chwila, choć <sup>mi</sup> <sub>sz</sub> <sup>mi</sup> <sub>sz</sub>  
ostatnim!

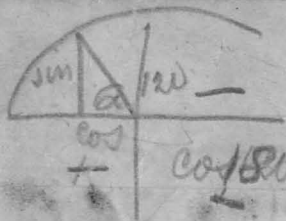
So budno wienyć słowom czerrej  
Darennie glosdac nac wartos'cu f  
Darennie ~~napisac~~ <sup>mij leci</sup> o jatkij oruosi  
gpy do wzniesienia muru wis  
z „lisami”

Fatnem jest tytko proniaknie  
ty usciak  
Obyca - kajtan z clarne  
Tancuchy.

A puzjaru predo pucenicy  
Terci stuch nar nicny  
siew usiak  
bestie - stuchy.

O! krajú Trogi i státek  
 perbecmi!  
 Olym was w tróci nar duna,  
 jém w niebie...  
 Tu mi powalcie (goty?) chca  
 sie lycz nicrai)  
 korystac z tashy-chyba,  
 gotnej siebie!

Plus



$$\cos(\beta) = \sin(\alpha)$$

Katzenohr



# LIGA POMOCY PRZEMYSŁOWEJ

## FILIA W KRAKOWIE

DATA ZAŁOŻENIA:  
18 LISTOPADA 1903 R.

BIURO GŁÓWNE  
W GMACHU WŁASNYM  
LWÓW UL. PAŃSKA 11.  
NUMER TELEFONU 550.

CZEK POCZTOWEJ KASY  
OSZCZĘDNOŚCI NR. 75762.  
WEDŁUG SPRAWOZDANIA  
ZA ROK 1910/11 L. P. P. LI-  
CZYŁA 14 220 OZŁONKÓW  
W 317 OGNIWACH LIGI  
POMOCY PRZEMYSŁOWEJ.

### L. P. P. ZAŁOŻYŁA:

- 3 Kursy zawodowe dla kobiet we Lwowie 2 w Krakowie.
- 2 Kursy handl. dla mężozyzn.
- 32 Kursów na prowincyi.
- 12 Pracowni przemysłu domowego.
- Sekoyę pończosznia P- p. kobiet.
- 9 Spółek fakturowych.
- 1 Spółkę maszynową.
- 8 Spółek wytwórczych dla włościan.
- 4 Warsztatów studenckich.
- 9 Wystaw przemysłowych w budynkach szkolnych.

### L. P. P. WYDAŁA:

Skorowidz - przemysłowo handlowy Galicyi 1-sze wydanie 1906 r. 2-gie poprawione i uzupełnione 1913 r., i zbiór publikacyi fachowych.

### L. P. P. URZĄDZIŁA:

W R. 1910/11:

- 109 Postojów wyst. ruchomej.
- 106. Wisoów przemysłowych dla 48-130 osób; (ogółem zwiędziło Wystawę ruchomą przeszło 820.000 osób).
- 236 Odczytów o przemyśle z obrazami świetlnymi.
- 2 Wyst. przemysł. okręgowe.
- 2 Wyst. zawodowe we Lwowie 1 w Krakowie, targ koszykarski w Krakowie, urządza oocznie wystawę gwiazdkową w Krakowie.

### L. P. P. UTRZYMUJE:

- Bibliotekę fachową.
- Biuro adresowe.
- Bursę dla młodzieży rękodziel.
- 22 Expozytur koronkarskich.
- Muzeum eksportowe.
- Seminarium przemysłu domowego.
- Sklep Towarzystw Pomocy przemysłowej.
- Warszaty studenckie we Lwowie
- Wiejską pracownię kwiatów sztucznych im. M. Konpni-okiej w Dawidowie.
- Stają Wystawę przemysłową w Krakowie przy ul. Podwale (w domu Krakowskiego Tow. Technicznego)



L. ....

(w odpowiedzi prosimy powołać powyższą liczbę).

w Krakowie dnia 8/6. 1917.  
ul. Straszewskiego l. 28, Telefon Nr. 3497.

Wielmożny Pan

Oskar KATZENELLENBOGEN

literat i publicysta, c. i k. chorąży

w Cieszynie.

k.u.k. Reservespital I. Abt. 1.

Po sporządzeniu odpisów i wyciągów zwracamy 3 akta, a mianowicie:

- 1/. Odpis świadectwa egz. rządowego prawno historycz.
- 2/. Odpis świadectwa egz. rządowego sądowego
- 3/. Odpis świadectwa egz. z ekonomii politycznej i prawa politycznego.

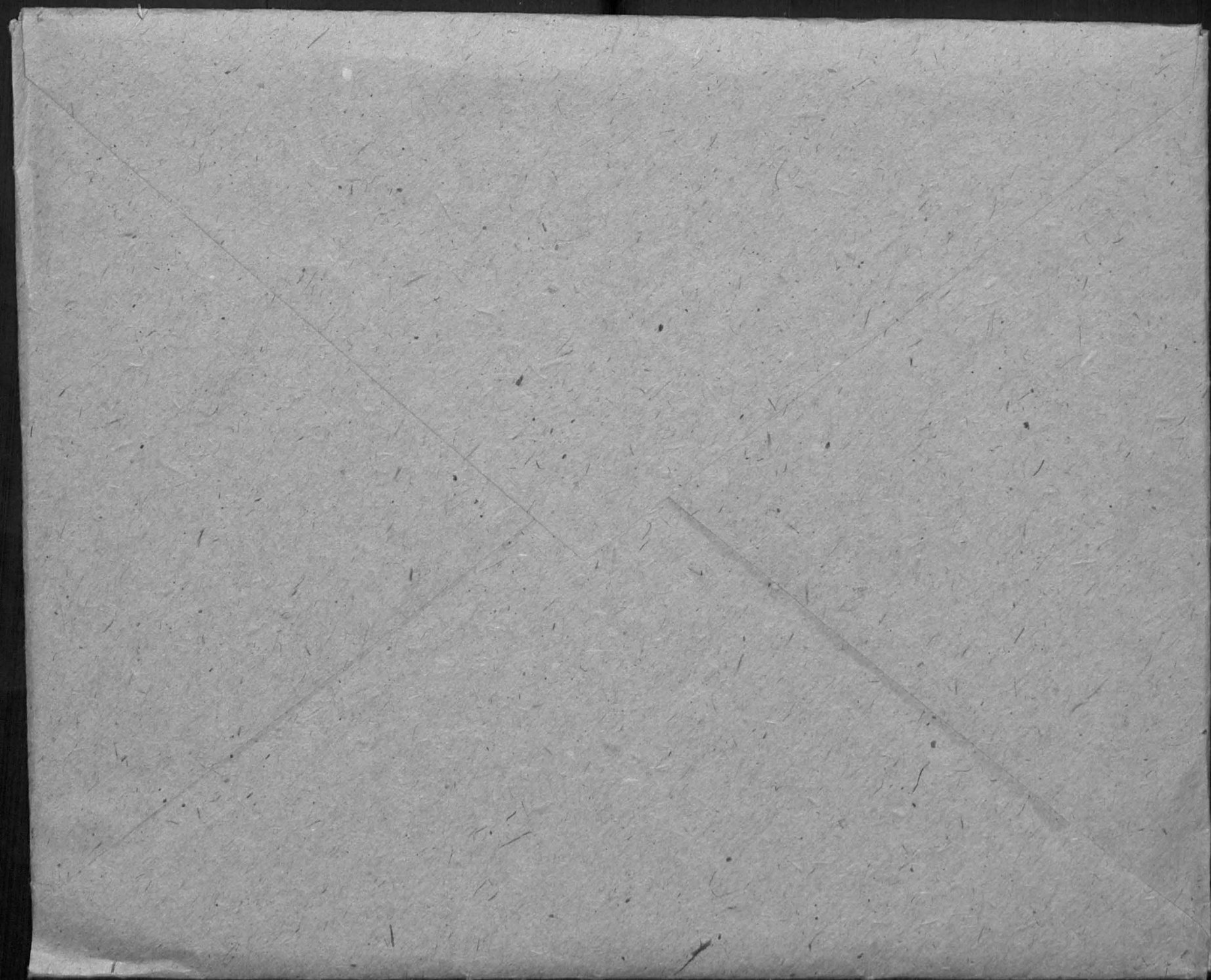
Wszystkie 3 odpisy ostemplowane są a 1 kor. -

Konkurs jak przypuszczamy rozstrzygnięty zostanie zapewne około 20 bm.

Z pełnym szacunkiem

*Włodowski*





Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

[www.digital-center.pl](http://www.digital-center.pl)

[biuro@digital-center.pl](mailto:biuro@digital-center.pl)

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

**Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.**

**Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.**

**All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.**